

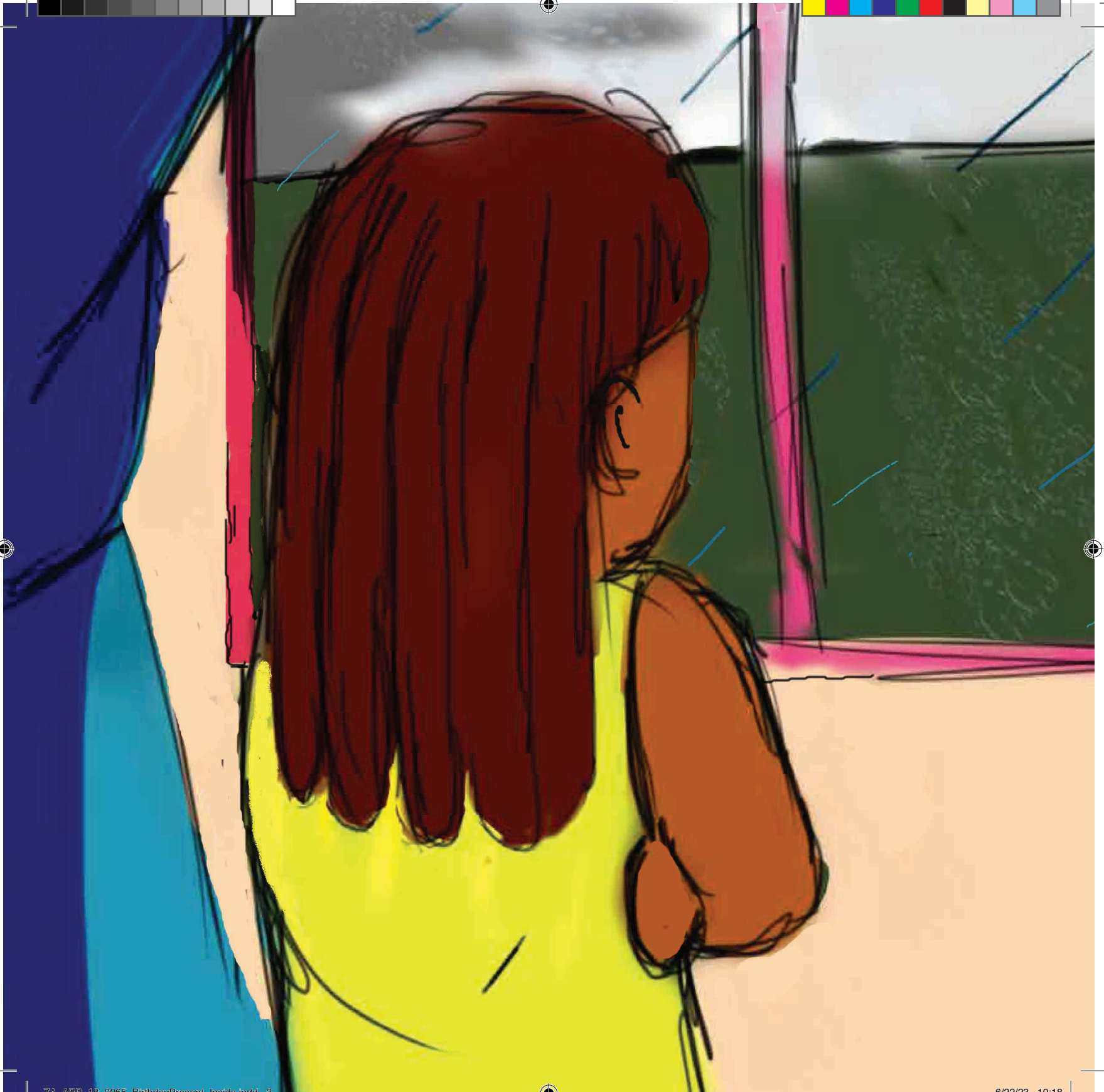


Mpho ya Duvha la Mabebo



Heyi bugu yo thoma i kha Sepedi yo nwalwa nga Kwena Richard Malebana
Muoli ndi Kholofelo Mothle
Mudzudzanyi ndi Daniella van den Heever
Yo talutshedzelwa u bva kha Sepedi nga Fhulufhuwani Nomsa Tshililo







Matshelo ndi ḁuvha ḁ mabebo ḁ Nyambeni.
Naa Mukhethwa u ḁo mu ḁnea mini?



4



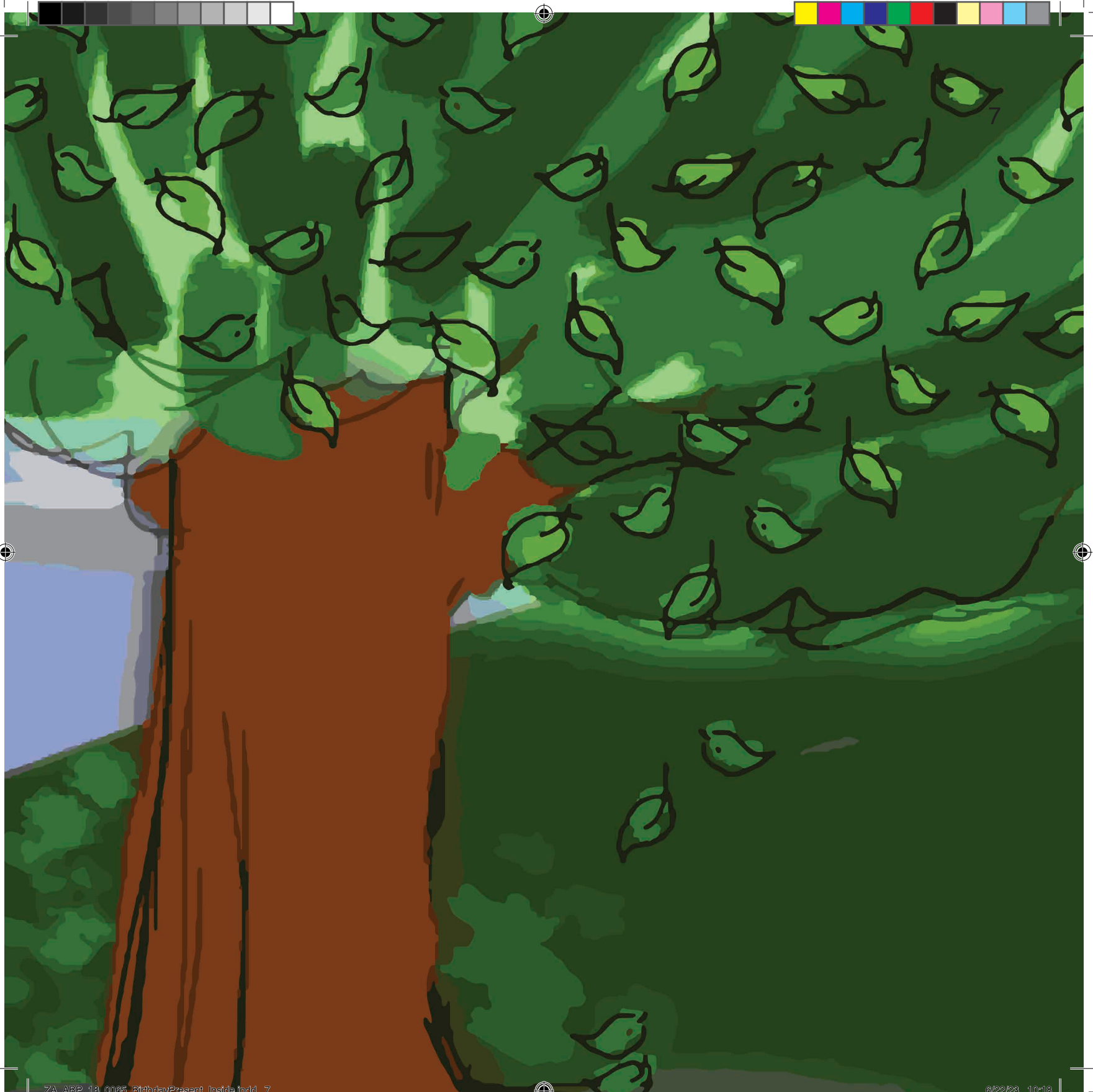


Mukhethwa u ṭola ngade yawe ya maluvha.
“Ndi nga si n̄ee Nyambeni maluvha,”
u amba o ṭungufhala.

Mukhethwa u sedza miri na
maṭari ayo.

“Ndi nga ita maluvha a tshi
bva kha maṭari!”







8

“Hai! Haya matari o phulekana nahone a na matope. Nyambeni a nga si a fune.”

Mukhethwa u a nyama a ya vhengeleni.





U vhona vhulungu ha u naka.

“Nyambeni a nga vhu funa hohu
vhulungu, fhedzi vhu ita R100.”





10

Mukhethwa u ya a humbela tshelede kha
mme awe.

“Tshukhwi! Nwananga, a thi na tshelede.”





12





“Naa Nyambeni ndi nga mu itela mini?” Mukhethwa u a gomela.

A vhona thanda dza ma[^]legere na zwiputeli zwa[^]lo. A vhona na tshisagana tsha maswiri.





14

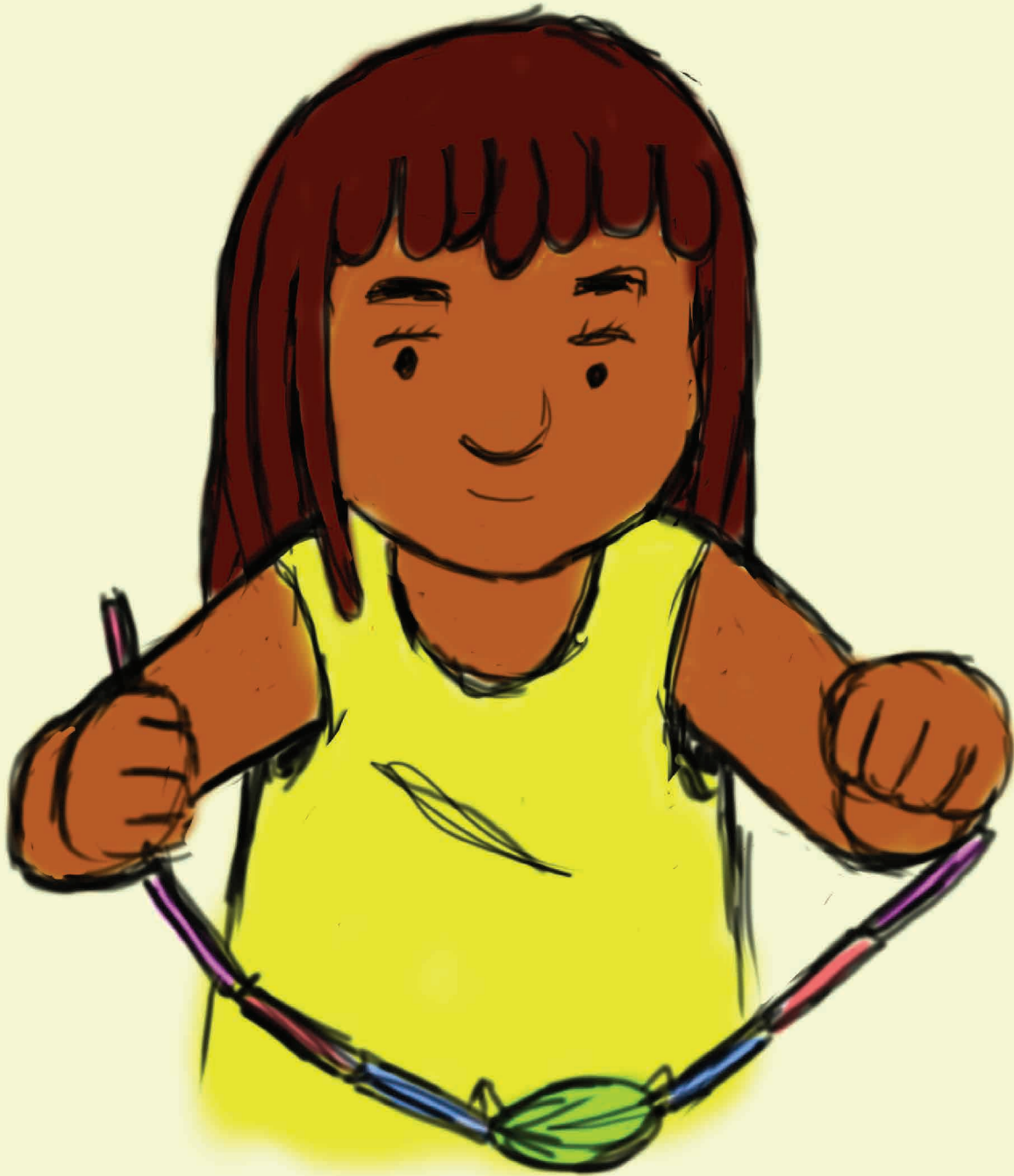
Mukhethwa a delwa nga muhumbulo wavhuḍi.







16





“A si zwenezwi! Ndo ita vhulungu havhudi,”
Mukhethwa u a humbula.

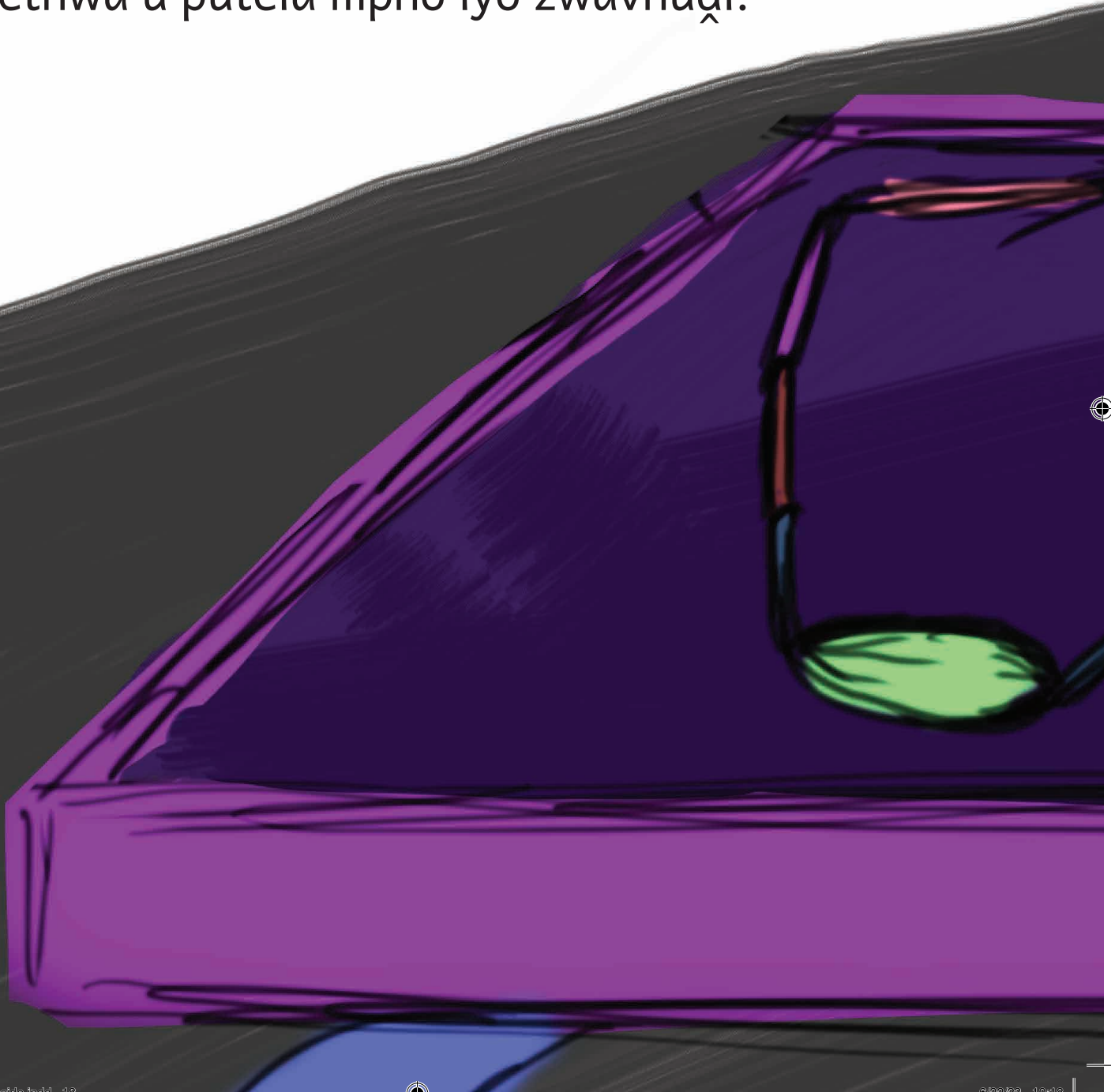
“Nyambeni u do vhu funa.”

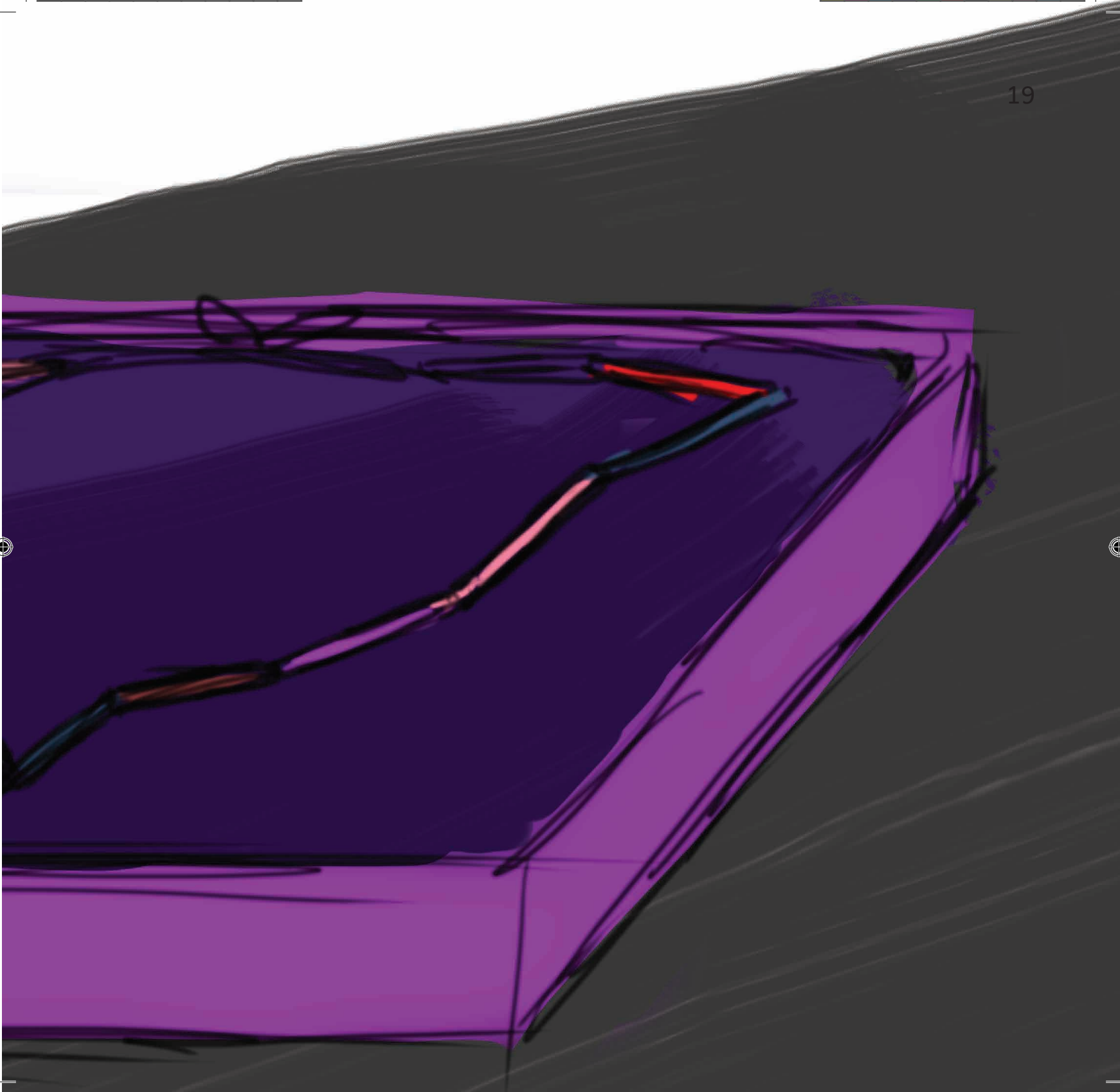




18

Mukhethwa u putela mpho iyo zwavhuḽi.

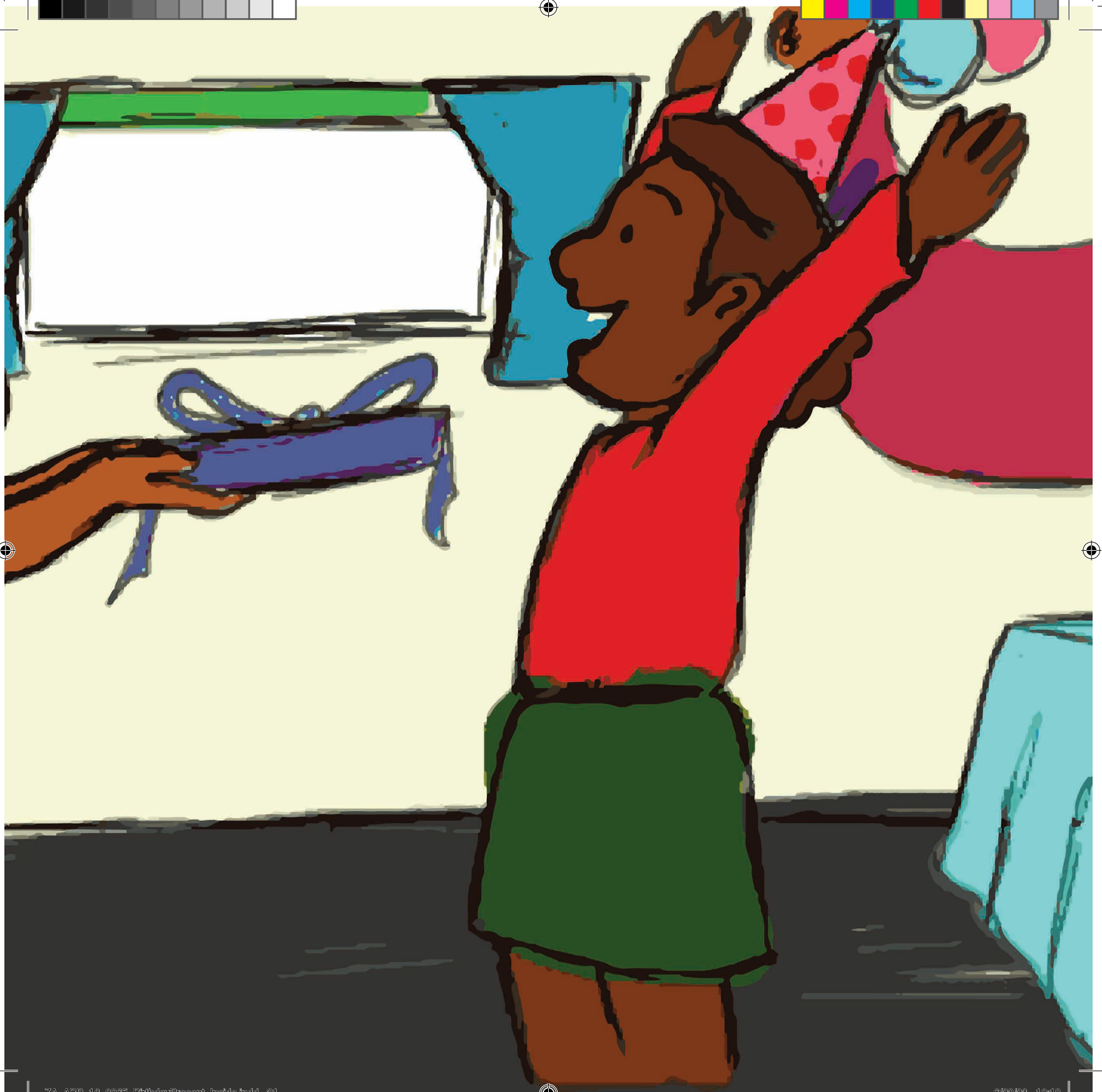






U tuwa nayo tshikoloni
nga duvha li tevhelaho, a i
nea Nyambeni.







22





“Tshukhwi! A si u
naka ha vhulungu he
na mpha, Mukhethwa!
Ndo livhuha.”





Room to Read South Africa

1209 Francis Baard Street, The Gables, 1 Floor, Hatfield, Pretoria 0028,
South Africa

www.roomtoread.org

Nga 2018, thandela ya REACH yo thusa Room to Read na khamphani dza u gandisa bugu kha u bveledza bugu dza 20 ntswa nga nyambo dza Afurika Tshipembe. Inwe ya bugu dzenedzi vha nayo zwanḁani zwavho! Inwe na inwe ya bugu idzi yo nwalwa nga Sepedi, siSwati, Xitsonga, Tshivenda na isiZulu. Bugu dzothe dza 20 dzi hone kha nyambo idzo na kha English. U wana zwinzhi kha vha dalele onedayonebook.org.

Mpho ya Duvha la Mabebo

The Birthday Present

Muḁalutshedzi ndi Fhulufhuwani Nomsa Tshililo

Room to Read GSD ID: ZA-ABP-18-0063

ISBN: 978-1-928441-55-7

Bugu iyi yo ranga u gandiswa nga Balaodi Publishers.

Heyi bugu yo thoma i kha Sepedi yo nwalwa nga Kwena Richard Malebana.

Muoli ndi Kholofelo Mothele

Mudzudzanyi ndi Daniella van den Heever

Yo ḁolwa luambo nga Anna Stroud

nga thusedzo ya vha One Day One Book vho shelaho mulenzhe ngei Johannesburg nga la 2 Fulwi 2018.

Arali vha tshi ḁodou renga bugu nnzhi dza bugu ino, kha vha kwame vhagandisi.

Balaodi Publishers

76 Hans Van Rensburg St, Polokwane, Limpopo, 0699

Diphete Bopape | 015 297 7967

Heyi thandela yo lambedzwa nga tshikwama tsha masheleni a Education for All Children (REACH)

tshi re kha World B

ank na vha Global Book Alliance khathihi na thusedzo i bvaho kha vha Muhasho wa Pfunzo dza Fhasi (Department of Basic Education).



Khophiraithi kana vhuḁe ha idzi bugu vhu zwanḁani zwa vhabveledzi vho bveledzaho tshipiḁa tshiḁwe na tshiḁwe tshadzo. Vho nanga uri dzi langiwe fhasi ha tshiteḁwa tsha ḁhanziela i no pfi Creative Commons Attribution 4.0. Zwine zwa amba uri bugu yothe, i wela kha ḁhanziela yeneyo nthihi. Izwi zwi amba uri muḁwe na muḁwe a nga si thivhelwe u vhala, u daunuḁouda, u ḁalutshedzela, u gandisa na u i phaḁaladza bugu iyi. Arali vha tshi ḁodou shumisa tshipiḁa tshiḁwe na tshiḁwe tsha iyi bugu, vha tea u bula madzina a vhabveledzi vhayo.

